



**MODIFICACION N°1**  
**DEL CONTRATO 4500798690**  
**SERVICIO DE LIMPIEZAS Y ASEOS OPERACIONALES DE**  
**FUNDICION**

En Ventanas, Puchuncaví, 23 de junio de 2008, entre la Corporación Nacional del Cobre de Chile, Codelco Chile, División Ventanas, empresa autónoma del Estado del giro minero, industrial y comercial, Rut N°: 61.704.000-K, representada por, don Arturo Villarroel Valencia, cédula nacional de identidad, N° 5.013.141-6, ambos domiciliados para estos efectos en Carretera F 30-E N° 58.270 Las Ventanas, Comuna de Puchuncaví, Quinta Región, en adelante e indistintamente, "Codelco" o "La Corporación", por una parte y, por la otra, Fabricación y Recuperación de Válvulas Limitada, R.U.T. 77.031.400-1, representada por don Víctor Sobarzo Sanchez, R.U.T. 6.779.279-3 y por don Eduardo Arellano Jara R.U.T. 4.481.900-7 en adelante e indistintamente "El Contratista" o la "EMPRESA", todos domiciliados en Manuel Montt 360, Rancagua, se ha convenido lo siguiente :

**PRIMERO: ANTECEDENTES**

Con fecha 01 de octubre de 2007, las partes celebraron el Contrato N°4500798690 denominado "SERVICIO DE LIMPIEZAS Y ASEOS OPERACIONALES DE FUNDICION".

**SEGUNDO: ALCANCE DE LA MODIFICACION**

Por el presente instrumento, las partes acuerdan modificar el Contrato en los siguientes aspectos:

**1.- Alcance del Servicio.**

Las partes acuerdan modificar el alcance del contrato, incorporando el servicio de limpieza de filtros prensa para el tratamiento de efluentes de la Planta de Acido.

**2.- Monto Total Estimado del Contrato.**

Las partes acuerdan aumentar el monto total del contrato en \$89.031.628 (ochenta y nueve millones treinta y un mil seiscientos veinte y ocho pesos chilenos) más IVA. En consecuencia, el nuevo monto total estimado del Contrato, considerando contrato original, asciende a \$1.197.803.434 (Mil ciento noventa y siete millones ochocientos tres mil cuatrocientos treinta y cuatro pesos chilenos), más IVA, el cual será de cargo de Codelco.

Pasa a formar parte del presente contrato, la carta cotización al contrato N°4500798690, fechada en Ventanas el 12 de junio de 2008, firmada por su representante.

**TERCERO: FIRMA DEL CONTRATO Y EJEMPLARES**

En lo demás, el Contrato continua vigente sin modificación alguna.

El presente instrumento se firma en dos ejemplares del mismo tenor, quedando uno en poder del Contratista y uno en poder de Codelco.



CORPORACIÓN NACIONAL DEL COBRE DE CHILE  
GERENCIA CORPORATIVA DE ABASTECIMIENTO

Modificación del  
Contrato N°  
4500798690

Para constancia firman:

  
\_\_\_\_\_  
Arturo Villarroel Valencia  
REPRESENTANTE CODELCO  
\_\_\_\_\_  
Víctor Soberzo Fuentes  
REPRESENTANTE FABRICACIÓN Y RECUPERACIÓN DE VALVULAS LIMITADA  
\_\_\_\_\_  
Eduardo Arellano Jara  
REPRESENTANTE FABRICACIÓN Y RECUPERACIÓN DE VALVULAS LIMITADA